

## EXERCICES SUR LES NUMERAUX

Annales INALCO (1<sup>er</sup> septembre 2008) - Test d'entrée en 1<sup>re</sup> année de licence

*Ecrivez les numéraux en toutes lettres et mettez les noms entre parenthèses à la forme voulue :*

1. У них (2) (сын).
2. У меня нет (10) (рубль).
3. Занятия начались (17) (октябрь).
4. В нашей группе (21) (студент) и (12) (студентка).
5. Их сын родился в (1997) (год).

Annales INALCO (2007-2008) - Exercices grammaire pratique - 1<sup>ère</sup> année de licence - O. Chinkarouk

*Mettez les numéraux que vous écrirez en toutes lettres ainsi que les mots entre parenthèses à la forme voulue. Traduisez les énoncés.*

1. Деревня находится в 23 (километр) от райцентра.
2. Студенты занимаются с 10 (час) утра до 4 (час) дня.
3. Машина проехала больше 850 (километр).
4. К 65 (год) он прекрасно выглядит.
5. Врач принимает с 11 (час) до 6 (час).
6. В Московском университете более 260 (кафедра).
7. О своих 75 (год) она всегда говорит с юмором.
8. Давайте встретимся между 8 и 10 (час).
9. Когда мы с ней познакомились, ей было что-то между 22 и 26 (год).
10. В Москвѣ насчитывается свѣше 120 (кинотеатр), свѣше 30 (театр), бѳлее 80 (научный институт), ѳколо 150 (завѳд) и (фабрика). В столице бѳлее 70 (стадиѳн) и 1300 (спортивный зал), ѳколо 2000 (баскетбѳльные и волейбѳльные поля), свѣше 400 (футбѳльное поле), бѳлее 200 (тѳннисный кѳрт).
11. Справочник содержит информѳцию бѳлее чем о 9000 (лекарственное средство), включая синонимы названий и информѳцию бѳлее чем о 400 (заболевание).
12. В настоящее время наше турагенство сотрудничает с бѳлее чем 300 (отель) по всему миру.

*Mettez les numéraux que vous écrirez en toutes lettres ainsi que les mots entre parenthèses à la forme voulue. Traduisez les énoncés.*

1. Экскúрсия была́ организована́ для 582 (уча́тник) междунаро́дной конфе́ренции.
2. Ромáн напи́сан на 1369 (страни́ца).
3. Тури́сты отпра́вились в пое́здку с 15724 (ру́бль) и 2052 (до́ллар).
4. 3293 (де́ти) Новосиби́рска́ были́ вы́делены́ путе́вки в ле́тний ла́герь.
5. Папа, сколько́ бу́дет от 48720 отня́ть 14563?
6. Наш горо́док распо́ложен в 1411 (киломе́тр) от Москв́ы.
7. Спи́сок с 4161 (инвали́д), (живу́щий) в го́роде, был пе́редан мэ́ру.
8. Дире́ктор нико́му не сказа́л о 40937 (ру́бль) и 12674 (до́ллар), (исчезнувший) из сейфа́.
9. Дли́на Кры́мского моста́ дости́гает 688 (ме́тр).
10. В 1750 (год) в Петербу́рге насчи́тывалось 149 (у́лица), в 1815 (год) их коли́чество дошло́ до 431, а в 1903 (год) движе́ние в го́роде проходи́ло по 681 (у́лица).
11. Предложе́ние бы́ло при́нято 284 (го́лос) проти́в 47 (го́лос).

*Mettez les mots entre parenthèses à la forme voulue (écrivez les numéraux en toutes lettres).*

1. Она́ купи́ла 2 (вкúсный то́рт).
2. Вчера́ Мари́на познако́милась с 3 (францу́зский студе́нт).
3. Он звони́л ей (ка́ждый) 2 (час).
4. Она́ зна́ет 5 (иноста́нный язы́к).
5. На блю́де лежа́ли 4 (красное я́блоко).
6. (Пе́рвый) 3 (день) о́тпуска она́ почти́ не встава́ла с постели́.
7. Соревно́вания проводи́лись для 24 (молодо́й уча́тник).
8. В ва́зе стоя́ли 3 (красная ро́за).
9. (После́дний) 2 (ме́сяц) он воо́бще́ не заходи́л к Серге́ю.
10. Я уже́ сде́лал 3 о́чень (тру́дное упражне́ние).
11. 4 (но́вое предприя́тие), (созда́нный) неда́вно в го́роде, не хва́тает квалифи́рованных специа́листов.
12. Все (э́тот) 3 (до́лгий и гру́стный го́д) он почти́ не выходи́л из до́му и си́льно пил.
13. На ко́нкурс бы́ли вы́двинуты 14 (литерату́рное произведе́ние) молоды́х современны́х а́второв.
14. Уже́ че́рез неде́лю 22 (большо́й стол), 44 (мя́гкий сту́л) и 30 (но́вый компью́тер) стоя́ли в чита́льном за́ле универси́тетской библиоте́ки.
15. (Э́тот) 3 (последний ма́тч) ста́ли для кома́нды реша́ющими.
16. Мы подари́ли ба́бушке 2 (фарфо́ровая ча́шка).
17. В 3 (своё после́днее пись́мо) она́ жа́луется на ужа́сную обста́новку на рабо́те.

Annales INALCO (19 mai 2008) - Partiel grammaire pratique - 1<sup>ère</sup> année de licence - S.  
Krylosova

*Mettre les mots soulignés au cas voulu en écrivant les nombres ou expressions comportant les numéraux en toutes lettres*

1. Давайте встретимся между 8 и 11 (час).
2. (Этот) 5 (последний месяц) были для меня самыми трудными.
3. - И сколько (вы) было на последнем занятии по практической грамматике? - (Мы) было 5.
4. Между 1960 и 1980 (год) население страны возросло на 52.3%.
5. К 49 (год) она наконец научилась водить машину.
6. Я решила остаться в Париже ещё на 2 (сутки).
7. Он приехал в Москву с 2841 (рубль) в кармане.

Annales INALCO (25 mai 2009) - Partiel grammaire pratique - 1<sup>ère</sup> année de licence - S.  
Krylosova

*Mettez les mots soulignés au cas voulu en écrivant les nombres ou expressions comportant les numéraux en toutes lettres*

1. Он*́* ост*́*ались в Париже ещё на 3 (сутки).
2. Наше туристическое агентство сотрудничает с 380 (гостиница) по всему миру.
3. В 4 (его последние письма) он жалуется на ужасную обстановку на работе.
4. Послушай, это безумие! Их 5, а нас всего 2!
5. Лоран отправился в путешествие с 2051 (рубль) в кармане.
6. Все (эти) 4 (счастливые год) они прожили в Петербурге.
7. 12 (март) 2009 (год) газеты сообщили, что цены на нефть упали на 7,1%.
8. Маленький Максим нарисовал 3 (котёнок), 5 (тигрёнок) и 1 (черепаха).

Annales INALCO (25 mai 2009) - examen grammaire pratique - 1<sup>ère</sup> année de licence

*Mettre les mots soulignés au cas voulu en écrivant les nombres ou expressions comportant les numéraux en toutes lettres.*

1. На фотографии справа от 3 (хозяин) мы видим 22 (рабочий).
2. Завтра мы встретим 21 (татарин).
3. Они вернутся между 5 и 8 (час).
4. На юге Франции 3/5 (ставни) сделаны из дерева.
5. Пресная вода составляет меньше 2,8 % общего объёма воды, но всего 0,36 % находится в легкодоступных для добычи местах.
6. Поверхность океанов примерно в 2,4 (раз) больше площади суши.

Niveau 2<sup>e</sup> année de licence – О. Глазунова, "Грамматика русского языка в упражнениях и комментариях"

*Прочитайте числительные.*

Одна копейка составляет 0,01 часть рубля.

Под 0,125 мы подразумеваем 0,125 километра.

Этот банк размещает кредиты при 2,5 процента в месяц.

Для приготовления салата потребуется  $1\frac{1}{2}$  столовой ложки растительного масла и  $\frac{2}{3}$  чайной ложки соли.

Для поступления в институт ему не хватило  $\frac{1}{4}$  балла.

Если пирог разделить на восемь частей, каждый получит по  $\frac{1}{8}$  части пирога.

К экзамену я успел прочитать  $\frac{1}{3}$  часть учебника.

Отец разделил дом между мною и моими тремя братьями, соответственно я владею  $\frac{1}{4}$  частью дома.

В  $2\frac{1}{4}$  минуты содержится 135 секунд.

*Прочитайте числительные.*

а)

- $\frac{1}{5}$  :
- $\frac{2}{3}$  :
- $\frac{5}{15}$  :
- $\frac{7}{9}$  :
- $\frac{11}{14}$  :
- $\frac{12}{81}$  :
- $\frac{21}{30}$  :
- $\frac{30}{45}$  :
- $\frac{76}{100}$  :
- $\frac{132}{482}$  :
- $\frac{271}{512}$  :
- $\frac{1649}{3000}$  :

б)

- $1\frac{1}{8}$  :
- $2\frac{4}{5}$  :
- $5\frac{21}{40}$  :
- $7\frac{1}{11}$  :
- $9\frac{3}{33}$  :
- $11\frac{14}{84}$  :
- $18\frac{9}{80}$  :
- $105\frac{78}{92}$  :
- $167\frac{57}{120}$  :
- $236\frac{16}{47}$  :

в)

- 0,5 :
- 1,9 :
- 0,12 :

- 2,21 :
- 5,32 :
- 0,007 :
- 56,87 :
- 42,15 :
- 5,0003 :
- 405,803 :
- 67,0012 :

*Прочитайте предложения.*

а) Для приготовления кекса смешайте половину пачки (полпачки) маргарина, одно яйцо, четверть лимона или апельсина, полторы пачки порошка для приготовления кекса и полтора стакана молока. В качестве начинки используйте треть стакана густого варенья или джема.

б)

1. Я знаком только с третью сотрудников института.
2. На моих часах без четверти два.
3. Благодаря полутора годам моей работы в институте я приобрёл значительный опыт.
4. В половине случаев из ста этот конфликт можно было разрешить.
5. Полгода он провёл за границей.
6. Я ждал тебя в течение получаса.
7. Они очень довольны полутора годами жизни на острове.
8. Я тебя буду ждать между четвертью и половиной пятого, пожалуйста, не опаздывай.
9. Материалы конференции успели выдать трети её участников.
10. Мы закончим работу в течение полутора недель.

*Прочитайте предложения. Выделенные словосочетания замените числительными или словосочетаниями с числительными **четверть, треть, половина, полтора**.*

1. Тебе хватит *15 минут*, чтобы дойти до лаборатории?
2. *2/3* всех опрошенных высказалась за поддержку президенту.
3. Ты сказал, что банка почти полная, а здесь не хватает *1/4 части*.
4. Через *1500 метров* будет поворот на Москву.
5. Я буду наблюдать за *1/2 зала* справа, а ты - за *1/2 зала* слева.
6. По телевидению за игрой футбольных команд наблюдали *1500000* болельщиков.
7. В моей группе занимаются *9* студентов, *3* из них *приехали* из Америки.
8. Закон был принят *3/4* голосов всех депутатов.
9. Я смогу приехать через *90 минут*.
10. В передаче говорили о *1500 спортсменах* из разных стран мира.
11. Мне повезло, я купил эту вещь за *1/3* её стоимости.
12. Он остановился в *1,5* метрах от меня и стал ждать.
13. Часы пробили пять часов с *1/4 часа*.
14. За *3/4* века, которые я живу на земле, многое произошло.
15. Население Москвы приблизительно в *1,5* раза больше населения Петербурга.

*Прочитайте предложения, обращая внимание на обозначение номеров домов.*

1. Квартира одного из основателей Московского Художественного театра В. Немировича-Данченко находится на улице, названной его именем, в доме 5/7.
2. В 30-х годах прошлого столетия А.С. Пушкин жил в угловом доме по адресу Большая Морская улица, дом 26/14.
3. К выдающимся памятникам классицизма относится перестроенный после пожара 1812 года архитектором О.И. Бове дом Гагарина, расположенный на Страстном бульваре, дом 15/29.
4. В стихотворении Н.А. Некрасова "Размышления у парадного подъезда" описан дом № 37/39 по Литейному проспекту.
5. В доме 3/6 по проезду Серова, где жил и работал В.В. Маяковский и где 14 апреля 1930 года трагически оборвалась его жизнь, открыт мемориальный музей.
6. Сложную архитектурную мозаику улицы Богдана Хмельницкого украшают творения знаменитых московских зодчих, среди которых церковь Космы и Домיאна (дом 14/2), построенная архитектором М. Казаковым в 1791 - 1793 гг.

*Прочитайте предложения, обращая внимание на дробные числительные и на общепринятые в русском-языке сокращения.*

- а) К самым высоким зданиям Петербурга относятся: колокольня Петропавловского собора — 122,5 м, здание Московского вокзала — 77,5 м, Адмиралтейская башня — 72,5 м, Казанский собор — 71,6 м.
- б) О масштабах Исаакиевского собора можно судить по следующим данным: высота собора — 101,5 м, длина — 111,28 м, ширина — 97,6 м. Снаружи здание окружено 112 монолитными колоннами, из которых 48 украшают гигантские портики. Собор вмещает до 14 000 человек.
- в) Пьедесталом для памятника Петру I в Санкт-Петербурге стала гранитная скала длиной 44 фута (13,42 м), шириной 22 фута (6,71 м) и высотой 27 футов (8,24 м). Весил камень около 100 000 пудов (примерно 1600 т).
- г) Конструкция фундамента Останкинской башни представляет собой железобетонное кольцо диаметром 70 м, шириной 9,5 м, заложённое всего в 3,5 м под землёй.

Annales INALCO (03 décembre 2007) - Partiel grammaire pratique - 2<sup>e</sup> année de licence

*Écrire en toutes lettres*

- $763 + 295 = 1058$
- $54 \times 82 = 4428$
- $569 - 147 = 422$
- $1044 + 12 = 87$
- $175,73 + 43,06 = 218,79$
- $6,895 - 0,643 = 6,252$
- $65,21 + 43,8 = 109,01$
- $23,94 \% - 16,6 \% = 16,34 \%$

- 271/512
- 1341/92

*Choisissez entre le numéral cardinal, ordinal ou collectif (sans oublier полтора) et accordez le syntagme*

1. Я знакома только с (1/3) (преподаватели) института.
2. Вам хватит (1,5) (час) чтобы написать эту контрольную работу.
3. Он поступил на эту работу в (1999) (год).
4. К нему подошли (4)(молодой)(человек).
5. В рулоне осталось (2,1) (метр) ткани.
6. Население Петербурга возросло до (5,3) (миллион) человек.
7. К своим (54) (год) он не плохо выглядит.
8. Он пришёл с 2500 (рубль) в кармане.
9. После вечеринки пришлось помыть (22)(грязная)(тарелка).
10. Вместо запланированных (3)(год) экспедиция продолжалась (4)(год).
11. К (150-летие) сражения под Бородино на Кутузовском Проспекте открыт новый музей.
12. Спустя (100) (год) со дня гибели Пушкина, (8.02.1937) года был открыт памятник поэту.
13. Всего нас будет (7), (3) (мужчина) и (4)(женщина), не считая (3), которые присоединятся в пути.
14. К моменту основания, библиотека насчитывала около (1500) (книга), а к (1725) (год), уже более 5500.
15. Не верю, что 3 (сильный) (мужчина) не смогли поднять груз в (150) (кг) !
16. Я тебя буду ждать между (16ч15) и (16ч30), пожалуйста, не опаздывай.
17. В нашей группе лучше всех учатся (4)(русская)(девушка).
18. Зрительный зал Большого Театра вмещает (2000) (человек).
19. Не набралось и (10)(желающие) участвовать в конкурсе.
20. Из (3,5) (год), которые я прожила в Москве, (2) были отданы науке, и (1,5) - зарабатыванию денег.

Annales INALCO (08 décembre 2008) - Partiel de grammaire pratique - 2<sup>e</sup> année de licence -  
S. Krylosova

*Complétez les phrases ci-dessous en écrivant les numéraux en toutes lettres*

1. Этот вопрос судья задал каждому из 12 (присяжный заседатель).
2. Из 24 (картина, выдвинутая на соискание премии кинофестиваля) мне удалось посмотреть только 6.
3. В этом году стипендии дали 21 (студент).
4. Мой сын любит сказку о 40 (разбойник).
5. Жители 7 (город) приняли участие в конкурсе.
6. Население Петербурга возросло до 5,3 (миллион человек).
7. В 2 ¼ (минут) содержится 135 (секунда).
8. У меня было 2 (ножницы), но я одной отдала соседке.
9. Чтобы сделать эту работу, не хватит и 4 (сутки).
10. Здесь едва хватит на (10), а нас всего (3).

*Écrivez les numéraux en toutes lettres*

1. К 3894 прибавить 451, будет 4345.
2. Из 54,276 вычесть 32,9 будет 21, 376.
3. 493,008 сложить с 321,182 будет 814,19.
4. 642/2400° .

Annales INALCO (07 janvier 2008) - Partiel grammaire pratique - 2<sup>e</sup> année de licence

*Écrire les numéraux (cardinaux, ordinaux, ou collectifs) en toutes lettres et accorder les mots entre parenthèses*

1. В офисе сидели (7). (5) (мужчина) и (2) (женщина). Среди мужчин были (2) (молодой) (юрист) и (3) (бухгалтер). (2) (женщина) были немолоды.
2. К (850)(летие) основания Москвы выпустили (10 000) (серебряный) (50)-(рублёвый) (монета).
3. В этом городке живёт около (50000) (человек). Ожидается, что к (2020) (год) их будет уже больше (150000).
4. Я зайду к тебе между (15ч15) и (15ч30). Ты будешь дома? Я останусь не больше (10) (минута).
5. На выборах президента России (14.3.2004) за Владимира Путина проголосовало (71,31%) избирателей.
6. Саша приехал из Сибири покорить Москву с (3500) (рубль) в кармане.

Annales INALCO (15 janvier 2009) - Examen grammaire pratique - 2<sup>e</sup> année de licence - S. Krylosova

*Mettez les numéraux (que vous écrirez en toutes lettres) ainsi que les mots entre parenthèses à la forme voulue:*

1. (Этот) 3 (последний месяц) были для неё очень трудными.
2. - У нас в доме 4 (ножницы), но я никак не могу их найти!  
- Интересно, а что ты собираешься делать с 4 (ножницы)?
3. В 1903 (год) движение в Петербурге проходило по 681 (улица).
4. Французы посвятили 200-франковую купюру Александру Гюставу Эйфелю, по проекту которого была построена 300-метровая башня. В 2009 (год) Эйфелева башня отметит своё 120-летие.

Annales INALCO (21 janvier 2010) - Examen grammaire pratique - 2<sup>e</sup> année de Licence - O. Kravchenko

*Écrivez les numéraux en toutes lettres, en mettant les mots entre parenthèses à la forme voulue.*

1. Этот прибор стоит (1500) (доллар).
2. Завтра они будут в (150) (километр) от (Париж).
3. Мы придём к (8) (час).



4. (Ребёнок) (1,5) (год).
5. Они интересуются живописью (20-х) (год).
6. Он оказался (1000) посетителем выставки и вошёл бесплатно.